

Covernment Publications

Government of Canada Veterans Affairs

Gouvernement du Canada Anciens Combattants

ALLOWANCES

War Veterans Allowance and Civilian War Allowances

Canadä

Digitized by the Internet Archive in 2024 with funding from University of Toronto



ALLOWANCES

War Veterans Allowance and Civilian War Allowances



Publications available from:

Directorate of Publications Communications Division Veterans Affairs Canada Ottawa, Ontario K1A OP4

CAI VAII W18

Table des matières

Introduction	1
Exigences quant au service	2
ou anciens combattants alliés	3
Veuves, veufs et orphelins	4
Exigences quant à l'âge et à l'état de santé	5
Exigences quant au revenu	5
Exemptions spéciales	7
Perte de revenu	7
Enfants à charge	7
Changements dans la situation	8
Versements aux personnes qui vivent à l'étranger	9
Réexamens et appels	10
Le Tribunal d'appel des anciens combattants	11
Le Bureau de services juridiques des pensions	11
Fonds de secours	12
Soins	12
Programme pour l'autonomie des anciens combattants (PAAC)	13 13
PAAC	13 14
Pour plus de renseignements	14
Adresses	14

Introduction

La Loi sur les allocations aux anciens combattants prévoit le versement de l'allocation d'ancien combattant aux anciens combattants et à d'autres personnes désignées à la Partie XI de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils. Pour être admissible, une personne doit avoir les états de service requis et répondre également aux exigences relatives à l'âge, à l'état de santé et au revenu.

Le présent programme vise à assurer aux personnes admissibles un revenu mensuel régulier qui répond à leurs besoins fondamentaux, et ce, en reconnaissance des services rendus en temps de guerre. L'allocation est versée une fois par mois au taux pour personne seule ou pour personne mariée, suivant l'état civil du bénéficiaire. Une allocation supplémentaire est accordée à chaque enfant à charge. Les veuves, les veufs et les orphelins peuvent être admissibles à l'allocation en vertu des états de service du conjoint ou du parent décédé.

Si vous désirez obtenir plus de renseignements sur l'allocation d'ancien combattant ou une formule de demande d'allocation, veuillez vous adresser à l'un des bureaux locaux des Affaires des anciens combattants situés un peu partout au Canada. (On trouvera la liste de ces

bureaux à la page 14 .)

Exigences quant au service

Anciens combattants canadiens

Sont admissibles les anciens combattants des Forces canadiennes qui:

- ont servi sur un théâtre de guerre pendant la Première Guerre mondiale ou la Seconde Guerre mondiale;* ou
- 2) touchent une pension d'invalidité ou ont accepté une pension rachetée à l'égard d'une blessure ou affection subie ou aggravée au cours de leur service en temps de guerre; ou
- 3) ont servi pendant la Première Guerre mondiale et la Seconde Guerre mondiale et ont été honorablement libérés à la suite de la dernière période de service au cours de chacune de ces guerres; ou
- 4) ont servi au Royaume-Uni au cours de la Première Guerre mondiale; ou
- 5) ont quitté le Canada ou les États-Unis, y compris l'Alaska, en tant que membre des Forces canadiennes, avant le 27 juillet 1953, pour servir dans les Forces des Nations Unies en Corée.

^{*}Nota: Ce groupe comprend ceux qui ont servi sur un théâtre de guerre au cours de la Seconde Guerre mondiale dans le cadre de leurs fonctions au-delà de la limite des eaux territoriales de trois milles qui entourent l'Amérique du Nord et l'Amérique du Sud, et les îles avoisinantes, y compris Terre-Neuve, les Bermudes et les Antilles.

Anciens combattants du Commonwealth ou anciens combattants alliés

Les anciens combattants du Commonwealth ou les anciens combattants des Forces alliées qui vivaient au Canada au moment de leur enrôlement dans les Forces ou qui ont vécu au Canada pendant au moins dix ans au total sont admissibles s'ils:

- ont servi sur un théâtre de guerre pendant la Première Guerre mondiale ou la Seconde Guerre mondiale; ou
- touchent une pension d'invalidité ou ont accepté une pension rachetée à l'égard d'une blessure ou affection subie ou aggravée au cours de leur service en temps de guerre; ou
- 3) ont servi pendant la Première Guerre mondiale et dans les Forces canadiennes pendant la Seconde Guerre mondiale et ont été honorablement libérés à la suite de la dernière période de service au cours de chacune de ces guerres.

Civils

Les civils qui ont servi sur un théâtre de guerre pour seconder étroitement les Forces armées sont admissibles s'ils étaient:

- des Canadiens qui ont servi dans la Marine marchande pendant l'une ou l'autre des deux guerres mondiales ou la guerre de Corée;
- des non-Canadiens qui ont servi sur les navires de la Marine marchande canadienne pendant l'une ou l'autre des deux guerres mondiales ou la guerre de Corée;

- membres du Détachement d'auxiliaires volontaires de la Croix-Rouge britannique ayant servi pendant la Première Guerre mondiale;
- membres du Corps des pompiers (civils) canadiens ayant servi pendant la Seconde Guerre mondiale;
- des préposés d'assistance sociale outremer, des aide-infirmiers, des conducteurs d'ambulance ou de véhicule de transport, des membres de l'état-major du quartier général d'outre-mer et des infirmiers en orthopédie qui ont servi sous les auspices de la Société canadienne de la Croix-Rouge ou de la Brigade ambulancière Saint-Jean du Canada pendant la Seconde Guerre mondiale;
- des Canadiens membres de l'équipage aérien transatlantique ayant servi pendant la Seconde Guerre mondiale;
- des membres du *Newfoundland Overseas Forestry Unit* ayant servi pendant la Seconde Guerre mondiale.

Les civils bénéficiaires d'une pension de guerre en vertu des Parties I à X de la Loi sur les pensions et allocations de guerre pour les civils peuvent également être admissibles à l'allocation.

Veuves, veufs et orphelins

Si un ancien combattant ou un civil décédé avait les états de service requis ou avait droit à une pension, la veuve, le veuf ou les orphelins peuvent être admissibles aux avantages prévus par ces Lois.

Exigences quant à l'âge et à l'état de santé

Un ancien combattant ou un civil de sexe masculin (y compris les veufs) qui satisfait aux exigences relatives aux états de service doit avoir au moins 60 ans pour pouvoir toucher l'allocation.

Un ancien combattant ou un civil de sexe féminin (y compris les veuves) qui satisfait aux exigences relatives aux états de service doit avoir au moins 55 ans pour pouvoir toucher l'allocation.

Une allocation peut toutefois être accordée à une personne du sexe masculin ou féminin avant d'avoir atteint l'âge requis par la Loi, si cette dernière est:

- inapte de façon permanente à occuper tout emploi en raison d'une invalidité physique ou mentale; ou
- incapable et peu susceptible de devenir capable de subvenir à ses propres besoins, par suite d'un concours de désavantages économiques et d'une invalidité ou d'une insuffisance physique ou mentale; ou

• incapable de subvenir à ses propres besoins vu la nécessité de subvenir aux besoins d'un enfant à charge résidant au

foyer.

Exigences quant au revenu

Les niveaux de revenu sont ceux inscrits dans la Loi et ils sont rajustés trimestriellement s'il y a augmentation du coût de la vie. Les niveaux peuvent donc être rajustés quatre fois par année, c'est-àdire le 1^{er} janvier, le 1^{er} avril, le 1^{er} juillet et le 1^{er} octobre.

Pour être admissible à une allocation mensuelle, le total du revenu non

exempté doit être inférieur au niveau de revenu maximal autorisé pour le groupe (personnes mariées, personne seule, etc.). La méthode utilisée pour déterminer l'allocation à verser est semblable à celle qu'utilise Santé et Bien-être social Canada pour déterminer le montant du supplément de revenu garanti et de l'allocation du conjoint à verser.

Pour que l'allocation à verser puisse être calculée, on doit déclarer les montants de pension de sécurité de la vieillesse, de supplément de revenu garanti, d'allocation du conjoint et de pension d'invalidité de guerre (de l'allocataire et de son conjoint, s'il y a lieu) reçus actuellement. Une déclaration de tout autre revenu (de l'allocataire et de son conjoint) obtenu au cours de la dernière année civile est également requise.

L'allocation mensuelle est calculée le 1er avril de chaque année en soustrayant du niveau de revenu mensuel un douzième du revenu obtenu pendant la dernière année civile de même que tout montant de la pension de sécurité de la vieillesse, du supplément de revenu garanti, de l'allocation du conjoint ou de la pension d'invalidité de guerre reçu pendant le mois en cours.

Les revenus non exemptés à déclarer sont essentiellement les mêmes que ceux qui sont considérés comme un revenu en vertu de la Loi de l'impôt sur le revenu lorsqu'on remplit les formules de déclaration aux fins de l'impôt sur le revenu.

Exemptions spéciales

Un bénéficiaire seul a droit à une exemption pouvant aller jusqu'à 2 900 \$ par année relativement au revenu de location ou au revenu provenant d'un emploi et à une autre exemption de 140 \$ par année relativement au revenu tiré d'intérêts provenant de dépôts bancaires et d'obligations.

Un bénéficiaire marié a droit à une exemption pouvant aller jusqu'à 4 200 \$ par année relativement aux revenus de location ou au revenu provenant d'un emploi et à une autre exemption de 140 \$ par année relativement au revenu tiré d'intérêts provenant de dépôts bancaires

et d'obligations.

Perte de revenu

Les personnes qui subissent une perte de revenu de nature permanente peuvent demander à se prévaloir d'une «option». Dans le cas d'une «option», l'allocation est calculée à partir du revenu actuel. Grâce à cette disposition spéciale, les personnes qui subissent une perte de revenu pendant l'année n'ont pas à souffrir de privations.

Enfants à charge

La Loi prévoit la possibilité de verser des allocations supplémentaires à l'égard d'enfants (y compris les enfants mariés) qui sont toujours à la charge des bénéficiaires si ces derniers:

- 1) sont âgés de moins de 18 ans; ou
- 2) ont entre 18 et 25 ans et suivent un

cours d'étude approuvé; ou

- 3) ont entre 18 et 21 ans s'ils sont invalides; ou
- 4) sont invalides et âgés de plus de 21 ans, pourvu que l'invalidité soit survenue avant l'âge de 21 ans; ou
- 5) sont invalides et âgés de plus de 21 ans, si l'invalidité est survenue lorsqu'ils étaient âgés entre 21 et 25 ans et qu'ils suivaient un cours d'étude approuvé.

Changements dans la situation

Les allocataires doivent signaler par écrit au bureau régional des Affaires des anciens combattants le plus près les changements de situation décrits ci-après.

Situation familiale

- Mariage
- Séparation
- Divorce
- Décès du conjoint ou d'une (de) personne(s) à charge
- Naissance ou adoption d'un enfant

Enfants

 Plus de 18 ans mais n'allant plus à l'école.

Adresse

 Le bénéficiaire doit signaler tout changement d'adresse au bureau régional le plus près en vue d'éviter tout retard dans la livraison des chèques d'allocation.

Revenu

- Toute augmentation de revenu doit être signalée afin d'éviter un trop-payé.
- Toute diminution doit être signalée afin de s'assurer que le bénéficiaire n'est pas sous-payé.

Versements aux personnes qui vivent à l'étranger

Dans les cas suivants, une allocation peut être versée à une personne habitant à l'étranger:

- Si le bénéficiaire a vécu au Canada pendant au moins 12 mois avant de quitter le Canada et s'il touchait déjà l'allocation au moment de son départ.
- Si la veuve ou le veuf d'un bénéficiaire vivait à l'étranger en compagnie du bénéficiaire et que l'un des conjoints subvenait aux besoins de l'autre au moment du décès du bénéficiaire.
- Si un bénéficiaire touchait au moment de son décès une allocation supplémentaire à l'égard d'un enfant vivant à l'étranger, cet enfant peut recevoir l'allocation pendant qu'il vit à l'étranger.

Les périodes d'absence du Canada de trois mois ou moins n'influencent en rien le versement de l'allocation.

Les anciens combattants ou les civils qui comptent aller s'installer à l'étranger et dont l'allocation a été supprimée par le passé parce qu'ils touchaient un revenu prévu par la Loi sur la sécurité de la vieillesse, devraient écrire au Ministère au moins trois mois avant leur départ, afin de déterminer si l'allocation pourrait être rétablie. Certains revenus de la sécurité de la vieillesse peuvent être versés à une

personne vivant à l'étranger pendant une

brève période seulement.

Les allocataires devraient écrire au bureau régional des Affaires des anciens combattants le plus près au moins 30 jours avant leur départ du Canada pour s'assurer qu'ils respectent les critères régissant l'octroi de l'allocation à une personne vivant à l'étranger.

Les personnes résidant à l'étranger doivent adresser toute demande de rensei-

gnements au:

Coordonnateur
Pays étrangers
Anciens Combattants Canada
C.P. 3333
Succursale «A»
Willowdale (Ontario)
Canada
M2N 5T5

Réexamens et appels

Les bureaux régionaux ou le bureau sousrégional prennent les décisions relatives à l'allocation.

Tout requérant ou bénéficiaire qui n'est pas satisfait d'une décision doit écrire au directeur général du bureau qui a rendu la décision, dans les 60 jours qui suivent, pour demander un réexamen de la décision et pour fournir tout renseignement supplémentaire, s'il y a lieu.

Bureau of Pensions Advocates

page 12 for a list of these offices.) of Pensions Advocates District Office. (See services should contact the nearest Bureau ents who wish to make use of these Veterans Appeal Board. Clients or recipirepresent them at appeals before the recipients to help prepare appeals and/or vides free legal services to applicants and The Bureau of Pensions Advocates pro-

hand sonntsizeh

which cannot be met from other sources. allowance recipients for emergencies to a total of \$500 per calendar year to The Assistance Fund provides grants up

Health Care

Veterans Attairs. at the expense of the Department of receive health care and treatment benefits allowance are eligible, while in Canada, to Veterans and civilians who receive an

civilian or spouse were not receiving be receiving an allowance if the veteran Those veterans and civilians who would

tion or similar age-related legislation of payments under Old Age Security legisla-

this treatment and care. another country are also eligible to receive

Only health care expenses not paid by

care benefits include: by the Department. Some of these health provincial health insurance plans are paid

(sguib •

• dental care;

• eyeglasses and optical aids;

brostheses;

Canada should be sent to the: Enquiries from persons living outside

M2N STS Willowdale, Ont. "A" noitst2 P.O. Box 3333 Veterans Affairs Canada Foreign Countries Coordinator

Reviews and Appeals

at the Sub-Regional Office and Regional Adjudications on the allowance are made

mation if available. decision, and providing additional infor-60 days requesting a review of the the Director General of that office within satisfied with a decision should write to Any applicant or recipient who is not

of the decision to the: writing within 60 days after being notified tor General may appeal the decision in dissatisfied with the review by the Direc-An applicant or recipient who is still

P.O. Box 7700 Daniel J. MacDonald Building Veterans Appeal Board

CIA 8M9 Charlottetown, P.E.I.

Veterans Appeal Board

departmental adjudicators. who do not agree with decisions of the appeal body for applicants and recipients The Veterans Appeal Board acts as an

Payment Outside Canada

An allowance may be paid outside Canada in the following situations:

• If the recipient had been residing in Canada for at least 12 months prior to leaving Canada and if at the time of leaving, he/she is in receipt of the allowance.

 If a widow or widower living outside Canada was living with, supporting or being supported by a recipient at the time of the recipient's death.

• If a recipient, at the time of his/her death, was receiving an additional allowance on behalf of a child may receive outside Canada.

Payment of the allowance is not affected by periods of absence from Canada of three months or less.

Veterans and/or civilians who are planning to take up residence outside Canada and who have, in the past, had their allowance cancelled due to receipt of income under the Old Age Security Act should write to the Department at least three months before leaving Canada to determine whether the allowance can be resumed. Some Old Age Security incomes resumed. Some Old Age Security incomes are only payable outside Canada for a are only payable outside Canada for a

short period of time.
Allowance recipients should write to the nearest Veterans Affairs Regional Office at least 30 days before leaving Canada in order to ensure that they meet the requirements for receiving the allowance

requirements for receiving the allowance outside Canada.

(3) between the ages of 18 and 21 if disabled; or

(4) disabled and over the age of 21, if the disability occurred before age 21; or

(5) disabled and over the age of 21, if the disability occurred between the ages of 21 and 25 while following an approved course of instruction.

Changes in Circumstances

Allowance recipients must report changes in any of the following to the nearest Veterans Affairs Regional Office in writing.

Domestic Status

- Marriage
- Separation
- Divorce
- Death of spouse or dependant(s)
 Birth and/or adoption of a child

Children

 Over 18 years of age and no longer attending school.

Address

• A recipient must report address changes to the nearest Regional Office to avoid a delay in receiving allowance cheques.

əwoouj

Any increase in income must be reported to prevent an overpayment.

• Any decrease must be reported to make sure that the recipient is not underpaid.

- orthopaedic aids;
- ambulance.

Health care and treatment benefits are available for eligible veterans and civilians only. They do not apply to the spouses or dependent children of veterans and civilians.

Veterans Independence Program (VIP)

The program is aimed at helping veterans to maintain or improve their selfsufficiency and quality of life by assisting them to remain independent and healthy in their own homes and communities.

Eligibility

The following categories of veterans with entitlement to War Veterans Allowance (WVA) are eligible to apply for assistance under VIP:

- All veteran WVA recipients 65 years of age and older.
- War disability pensioners 65 years of age and older who are also receiving WVA.
- Veterans and/or war disability pensioners who would be receiving WVA if the veteran/pensioner or spouse were not receiving payments under Old Age Security legislation or similar age-related legislation of another country.

Benefits and Services Under VIP

- (1) Counselling and Referral
- (2) Health Information
- (3) Care

Where care is needed, Veterans Affairs will try to provide that care (through the Veterans Independence Program) in

the veteran's own home or community. This may involve:

- Ambulatory Health Care
- Home Adaptations
- Home Care
- Transportation
- Adult Residential Care
- Nursing Home Intermediate Care.

How to Apply

Contact the nearest Veterans Affairs District Office.

For More Information

If you would like information regarding other benefits and services available and/or an application kit, please contact the nearest Veterans Affairs Regional Office. Toll-free telephone service has been established in each Regional Office to provide you with faster service.

Addresses

Head Offices

Veterans Affairs
Canada
East Memorial Bldg.
284 Wellington St.
Ottawa, Ont.
K1A 0P4

or Veterans Affairs
Canada
P.O. Box 7700,
Daniel J. MacDonald
Bldg.
161 Grafton St.
Charlottetown, P.E.I.
C1A 8M9

Veterans Appeal Board P.O. Box 7700 Daniel J. MacDonald Bldg. 161 Grafton St. Charlottetown, P.E.I. C1A 8M9 Bureau of Pensions Advocates P.O. Box 7700 Daniel J. MacDonald Bldg. 161 Grafton St. Charlottetown, P.E.I. C1A 8M9

Regional and District Offices

Atlantic Region

Atlantic Regional Office P.O. Box 1002 **Dartmouth, N.S.** B2Y 3Z7

426-8199 (Halifax/Dartmouth residents) 1-426-8199 (Nova Scotia residents outside Halifax/Dartmouth)

1-800-565-1528 (New Brunswick and Prince Edward Island residents)

Newfoundland Sub-Regional Office P.O. Box 5068 St. John's, Nfld. A1C 5V4

772-4716 (Newfoundland residents outside St. John's area, *call collect*.)

Veterans Affairs District Offices

Room 2 Herald Tower 4 Herald Ave. Corner Brook, Nfld. A2H 4B4 5th Floor Paramount Place 34 Harvey Rd. St. John's, Nfld. A1C 2G1

4th Floor Confederation Court Tower 134 Kent St. Charlottetown, P.E.I. C1A 8R8 10th Floor Young Tower 6080 Young St. Halifax, N.S. B3K 5L2 308 George Street **Sydney**, **N.S.** B1P 1J8

Room 501 City Centre 157 Water St. Campbellton, N.B. E3N 3L4

3rd Floor Chesley Place 400 Main St. **Saint John, N.B.** E2K 4N5

Bureau of Pensions Advocates District Offices

4th Floor Paramount Place 34 Harvey Rd. St. John's, Nfld. A1C 2G1 4th Floor Confederation Court Tower 134 Kent St. Charlottetown, P.E.I. C1A 8R8

10th Floor Young Tower 6080 Young St. Halifax, N.S. B3K 5L2 3rd Floor Chesley Place 400 Main Street **Saint John, N.B.** E2K 4N5

Quebec Region

Quebec Regional Office 4545 Queen Mary Rd. **Montréal, Que.** H3W 1W4

340-2051 (Montréal residents)

1-800-361-6867

or

1-800-361-6868 (Quebec residents outside Montréal area)

Veterans Affairs District Offices

Room 220 460 Gréber Blvd. **Gatineau, Que.** J8T 5R5 Main Floor 4545 Queen Mary Rd. **Montréal, Que.** H3W 1W4 Room 6010 Tour Champlain Place Laurier 2700 Laurier Blvd. **Sainte-Foy, Que.** G1V 4K5 Room 201 1650 King St. W. Sherbrooke, Que. 111 2C3

Bureau of Pensions Advocates District Offices

5th Floor 4545 Queen Mary Rd. **Montréal, Que.** H3W 1W4 Room 6020 Tour Champlain Place Laurier 2700 Laurier Blvd. Sainte-Foy, Que. G1V 4K5

Ontario Region

Ontario Regional Office P.O. Box 3333 Station "A" Willowdale, Ont. M2N 5T5

226-5226 (Toronto residents) 1-800-387-0930 (Ontario residents in Area Code 807)

1-800-387-0919 (Ontario residents in Area Codes 416, 519, 613, 705)

Office Hours: 8:30 a.m. to 4:30 p.m.

Veterans Affairs District Offices

Suite 100 37 George St. N. **Brampton, Ont.** L6X 1R5

P.O. Box 7 Room 260 Federal Bldg. 106 Clarence St. **Kingston, Ont.** K7L 4V6 Room 217 First Place 350 King St. E. **Hamilton, Ont.** L8N 3Y3

P.O. Box 5337 Station "A" Professional Block Victoria Hospital Westminster Campus 777 Baseline Rd. E. London, Ont. N6A 4N9

3rd Floor Federal Bldg. 101 Worthington St. E. North Bay, Ont. P1B 1G5

Room 202 Federal Bldg. 201 Charlotte St. Peterborough, Ont. K9J 2T7

Toronto North Ground Floor "K" Wing Sunnybrook Medical Centre 2075 Bayview Ave. Toronto, Ont. M4N 3M5

6th Floor Federal Bldg. 185 Ouellette Ave. Windsor, Ont. N9A 4H7

10th Floor SBI Bldg. Billings Bridge Plaza 2323 Riverside Dr. Ottawa, Ont. K1A 0P5

North Bay Sub-Office Room 201 The Public Bldg. 33 S. Court St. Thunder Bay, Ont. P7B 2W6

Toronto South Room 230 20 Toronto St. Toronto, Ont. M5C 2B8

Bureau of Pensions Advocates District Offices

Room 205 First Place 350 King St. E. Hamilton, Ont. L8N 3Y3

Room 708 Federal Bldg. 451 Talbot St. London, Ont. N6A 5C9

P.O. Box 7 Room 212 Federal Bldg. 106 Clarence St. Kingston, Ont. K7L 4V6

Federal Bldg. 101 Worthington St. E. North Bay, Ont.

P1B 1G5

Room 333

10th Floor SBI Bldg. Billings Bridge Plaza 2323 Riverside Dr. **Ottawa, Ont.** K1A 0P5 Toronto North
Room G-106
"K" Wing
Sunnybrook Medical
Centre
2075 Bayview Ave.
Toronto, Ont.
M4N 3M5

Toronto South Room 240 20 Toronto St. **Toronto, Ont.** M5C 2B8

Prairie Region

Prairie Regional Office P.O. Box 6050 **Winnipeg, Man.** R3C 4G5

983-8971 (Winnipeg residents) 1-800-665-3420 (Prairie residents outside of Winnipeg area)

Office hours: 8:00 a.m. to 5:00 p.m. Winnipeg

Veterans Affairs District Offices

Room 242 Federal Public Bldg. 153 – 11th St. **Brandon, Man.** R7A 4J5

4th Floor 2055 Albert St. **Regina, Sask.** S4P 2T8

Room 102 Sam Livingston Bldg. 510 – 12th Ave. S.W. Calgary, Alta. T2R 0X5 Room 101 180 Main St. **Winnipeg, Man.** R3C 1A6

Room 506 Federal Bldg. 101 – 22nd St. E. **Saskatoon, Sask.** S7K 0E6

Room 801 Baker Centre 10025 – 106th St. **Edmonton, Alta.** T5I 1G7

Bureau of Pensions Advocates District Offices

Room 103 180 Main St. **Winnipeg, Man.** R3C 1A6

7th Floor 2055 Albert St. **Regina, Sask.** S4P 2T8

Room 503 Federal Bldg. 101 – 22nd St. E. **Saskatoon, Sask.** S7K 0E6

Room 105 Sam Livingston Bldg. 510 – 12th Ave. S.W. Calgary, Alta. T2R 0X5 Room 803 Baker Centre 10025 – 106th St. **Edmonton, Alta.** T5J 1G7

Pacific Region

Pacific Regional Office P.O. Box 5600 Vancouver, B.C. V6B 4B5

666-7942 (Vancouver residents) 1-800-663-1931 (B.C. residents outside of Vancouver area) 1-800-663-0239 (Yukon residents)

Veterans Affairs District Offices

Room 310 246 Martin St. **Penticton, B.C.** V2A 5K3 Room 408 Royal Bank Bldg. 550 Victoria St. **Prince George, B.C.** V2L 2K1

Room 640 750 Cambie St. **Vancouver, B.C.** V6B 5E5 Room 232 Customs House 816 Government St. Victoria, B.C. V8W 3B3

Bureau of Pensions Advocates District Offices

Room 600 750 Cambie Street **Vancouver, B.C.** V6B 2P2 Room 206 Customs House 816 Government St. Victoria, B.C. V8W 1W9

Outside Canada

Veterans Affairs

Coordinator
Foreign Countries
Veterans Affairs Canada
P.O. Box 3333
Station "A"
Willowdale, Ontario
Canada
M2N 5T5

Collect calls are accepted from outside Canada only at (416) 224-3721.

Veterans Affairs Division Macdonald House 1 Grosvenor Square London, England W1X OAB

Bureau of Pensions Advocates

District Pensions Advocate Out-of-Canada Claims 10th Floor SBI Building Billings Bridge Plaza 2323 Riverside Drive Ottawa, Ontario Canada K1A 0P5





Bureau de services juridiques des pensions

L'avocat-conseil de district des pensions Demandes faites à l'étranger 30º étage Billings Bridge Plaza 2323, prom. Riverside Ottawa (Ontario) Canada

KIY 0P5

V8W 3B3 Victoria (C.-B.) 816, rue Government Bureau des douanes Pièce 232

APR PER Vancouver (C.-B.) 750, rue Cambie Pièce 640

Vancouver (C.-B.)

750, rue Cambie

V6B 2P2

Pièce 600

Bureaux de district du Bureau de services

snoisned seb seupibiruj

Government 918, rue Bureau des douanes Pièce 206

6MI M8A Victoria (C.-B.)

En pays étrangers

Affaires des anciens combattants

Canada Willowdale (Ontario) Succursale «A» C.P. 3333 Anciens Combattants Canada Pays étrangers Coordonnateur

M2N ST5

.1278-3721. frais virés, et ce, en composant le (416) seulement ceux-là, peuvent être acheminés à Les appels provenant de l'étranger, mais

1, Grosvenor Square Macdonald House compattants Division des affaires des anciens

London (England)

MIX OAB

77

Bureaux de district du Bureau de services juridiques des pensions

Pièce 103 180, rue Main **Winnipeg (Man.)** R3C 1A6

Pièce 503 Federal Bldg. 101 est, 22º rue Saskatoon (Sask.)

Bièce 803 S2K 0E6

10025, 106e rue

Edmonton (Alb.)

T5J 1G7

Pièce 105 Sam Livingston Bldg. 510 sud-ouest, 12º avenue **Calgary (Alb.)** T2R 0X5

84P 2T8

7e étage

Regina (Sask.)

2055, rue Albert

Région du Pacifique

Bureau régional du Pacifique C.P. 5600 Vancouver (C.-B.)

Vancouver (C.-B.)

1-800-663-1931 (résidants de Vancouver)
1-800-663-1931 (résidants de la Colombie-Britannique à l'extérieur de la région de Vancouver)
1-800-663-0239 (résidants du Yukon)

Bureaux de district des Affaires des anciens

Pièce 408 Royal Bank Bldg. 550, rue Victoria Prince George (C.-B.) V2L 2K1

Pièce 310 246, rue Martin **Penticton (C.-B.)** V2A 5K3

Région des Prairies

Bureau régional des Prairies C.P. 6050 Winnipeg (Man.) R3C 4C5

(894inniW ab słansbieżi) 1788-889 1-800-665-3420 (résidants des Prairies à 1-806-665-3420 (1996) (1996) (1996)

Heures d'affaires: 8 heures à 17 heures (heure de Winnipeg)

Bureaux de district des Affaires des anciens combattants

Pièce 101 180, rue Main Winnipeg (Man.) R3C 1A6

Pièce 506 Federal Bldg. 3 sekatoon (Sask.) 5 sekatoon (Sask.)

Pièce 801 Baker Centre 10025, 106° rue Edmonton (Alb.)

4° étage 2055, rue Albert **Regina (Sask.)** S4P 2T8

Brandon (Man.)

Federal Public Bldg.

153, 11e rue

Pièce 242

RYA 415

Pièce 102 Sam Livingston Bidg. 510 sud-ouest, 12e avenue **Calgary (Alb.)** T2R 0X5

WPC 2B8 Toronto (Ont.) 20, rue Toronto Pièce 240 Ioronto sud

KIY 0P5 Offawa (Ont.) Riverside .morq , 6252 Plaza Billings Bridge SBI BIdg. 10e étage

625 ABN London (Ont.) 451, rue Talbot Federal Bldg. Pièce 708

F8N 3X3 Hamilton (Ont.) 350 est, rue King First Place Pièce 205

suoisues des pensions Bureaux de district du Bureau de services

SME NAM

Centre

Pièce G-106

Toronto nord

North Bay (Ont.)

Worthington

106, rue Clarence

Federal Bldg.

101 est, rue Federal Bldg.

Ріѐсе 333

 $K\Gamma \sqrt{\Lambda}$ Kingston (Ont.)

Pièce 212

C.P. 7

«X» əliA

LIB IC2

Toronto (Ont.)

2075, av. Bayview

Sunnybrook Medical

LHT Y6N (.fnO) rosbniW 185, av. Ouellette Federal Bldg.

6e étage

M4N 3M5 Toronto (Ont.) 2075, av. Bayview Centre Sunnybrook Medical

«X» 9liA Rez-de-chaussée Toronto nord

W2C 5B8 Toronto (Ont.) 20, rue Toronto Pièce 230 Toronto sud

M2N 5T5 Willowdale (Ont.) Succursale «A» C.P. 3333 Bureau régional de l'Ontario

(907 no 818 l'indicatif régional est 416, 519, (résidants de l'Ontario dont 6160-78E-008-I (708 tes lanoigèr itasibni'l I-800-387-0930 (résidants de l'Ontario dont 226-5226 (résidants de Toronto)

Heures d'affaires: 8 h 30 à 16 h 30

compattants Bureaux de district des Affaires des anciens

(.inO) noilimaH First Place Pièce 217

F8N 3X3 350 est, rue King

6Nt Y9N London (Ont.) 777 est, ch. Baseline Westminster Campus Victoria Hospital Professional Block Succursale «A» C.P. 5337

KIY 0P5 Ottawa (Ont.) 2323, prom. Riverside Billings Bridge Plaza SBI Bldg. 10e étage

Thunder Bay (Ont.) 33 sud, rue Court The Public Bldg. Pièce 201 North Bay Bureau auxiliaire de

9M7 9Zd

FRX IBS Brampton (Ont.) 37 nord, rue George Pièce 100

KYL 4V6 Kingston (Ont.) 106, rue Clarence Federal Bldg. Pièce 260 C.P. 7

LIB IC2 North Bay (Ont.) Worthington JOJ est, rue Federal Bldg. 3e étage

K9J 5T7 Peterborough (Ont.) 201, rue Charlotte Federal Bldg. Pièce 202

H3M IM4 Montréal (Qué.) 4545, ch. Queen Mary Bureau régional du Québec

no 4989-19E-008-I 340-2051 (résidants de Montréal)

l'extérieur de Montréal) 1-800-361-6868 (résidants du Québec à

combattants Bureaux de district des Affaires des anciens

Montréal (Qué.) Mary 4545, ch. Queen Rez-de-chaussée

H3M IM4

Sherbrooke (Qué.) King ani isəno 0591 Pièce 201

> 18T 5R5 Gatineau (Qué.) 460, boul. Gréber Pièce 220

Sainte-Foy (Qué.)

2700, boul. Laurier

Tour Champlain Pièce 6010

Place Laurier

111 5C3

snoisneq ees beneibirui Bureaux de district du Bureau de services

CIA 4K2 Sainte-Foy (Que.) 2700, boul. Laurier Place Laurier Tour Champlain Pièce 6020

H3M IMT Montréal (Qué.) Mary 4545, ch. Queen 5e étage

CIA 4K2

Bureaux de district des Affaires des anciens combattants

5° étage Paramount Place 34, ch. Harvey St John's (T.-N.) A1C 2G1

Pièce 2 Herald Tower 4, av. Herald Corner Brook (T.-N.)

A2H 4B4

4e étage Confederation Court Tower 134, rue Kent Charlottetown

308, rue George Sydney (N.-E.) BIP 1J8 B3K 5L2 Young Tower 6080, rue Young Halifax (N.-É.)

> (I.-P.-E.) CIA 8R8

3e étage Chesley Place 400, rue Main **Saint John (N.-B.)** E2K 4N5 Pièce 501 Centre Ville 157, rue Water Campbellton (N.-B.)

E3N 3F4

Bureaux de district du Bureau de services juridiques des pensions

4e étage Confederation Court Tower 134, rue Kent (Î.-P.-E.) CIA 8R8

4° étage Paramount Place 34, ch. Harvey St. John's (T.-N.) A1C 2G1

3e étage Chesley Place 400, rue Main Saint John (N.-B.) E2K 4N5 B3K 5L2 Young Tower 6080, rue Young Halifax (N.-E.)

Tribunal d'appel des anciens combattants C.P. 7700 Édifice Daniel-J.-MacDonald 161, rue Grafton CIA 8M9

Bureau de services juridiques des pensions Ç.P. 7700 Edifice Daniel-J.-MacDonald 161, rue Graffon

Charlottetown (Î.-P.-É.) CIA 8M9

Bureaux régionaux et bureaux de district

Région de l'Atlantique

Bureau régional de l'Atlantique C.P. 1002 **Dartmouth (N.-É.)**

426-8199 (résidants d'Halifax et de Dartmouth)
1-426-8199 (résidants de la Nouvelle-Écosse à l'extérieur de la région d'Halifax/Dartmouth)
1-800-565-1528 (résidants du Nouveau-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Brunswick et de l'Île-du-Prince-Ecourth

Bureau sous-régional de Terre-Neuve C.P. 5068 **5t. John's (T.-N.**)

AIC 5V4

772-4716 (résidants de Terre-Neuve à l'extérieur de la région de St. John's, appeler à frais virés.)

- l'adaptation du domicile
- les soins à domicile
- le transport
- les soins en établissement pour adultes
- repos. les soins intermédiaires en maison de

Où peut-on faire la demande?

tants le plus près de votre localité. district des Affaires des anciens combat-Veuillez communiquer avec le bureau de

stnomongiosnor ob suld ruod

dont dispose chaque bureau régional. service téléphonique interurbain sans frais plus rapide, veuillez vous prévaloir du tants le plus près. Pour obtenir un service régional des Affaires des anciens combatveuillez communiquer avec le bureau cahier d'instructions et de demande, nu rioveose recevoir un abldin sur d'autres prestations et services disposinomengies obtenir des renseignements

Sassanpy

Administrations centrales

CIA 8M9 (I.-P.-E.)Charlottetown 161, rue Grafton MacDonald Edifice Daniel-J.-C.P. 7700 tants Canada Anciens Combatno

KIY Obt Offawa (Ont.) notgnilleWellington moratif Est Edifice commétants Canada Anciens Combat-

Programme pour l'autonomie des anciens combattants (PAAC)

Le Programme est conçu pour aider les anciens combattants à maintenir ou à améliorer leur qualité de vie, en les aidant à rester en santé et autonomes chez eux et au sein de leurs collectivités.

AdmissimbA

Les catégories suivantes d'anciens combattants, qui ont droit à une allocation d'ancien combattant (AAC), sont admissibles à l'aide offerte dans le cadre du Programme pour l'autonomie des anciens combattants:

 Tous les titulaires d'AAC âgés de 65 ans et plus.

 Les pensionnés pour invalidité de guerre âgés de 65 ans et plus qui reçoivent une AAC.

• Les anciens combattants ou les pensionnés pour invalidité, ou les deux, qui recevraient l'AAC si eux ou leur conjoint ne touchaient pas de prestations en vertu de la Loi sur la sécurité de la vieillesse ou d'une loi semblable d'un autre pays.

Prestations et services en vertu du PAAC

- 1) Consultation et référence
- 2) Renseignements sur la santé
- snio2 (&

Lorsque des soins sont nécessaires, les Affaires des anciens combattants tenteront de les fournir, par l'entremise du Programme pour l'autonomie des anciens combattants, soit au domicile soit dans la collectivité de l'ancien combattant. Cela peut inclure:

• les soins ambulatoires

Fonds de secours

impossible de régler autrement. l'allocation pour les cas d'urgence qu'il est 500 \$ par année civile aux bénéficiaires de tions pouvant aller jusqu'à un total de Le Fonds de secours accorde des subven-

soins de santé et à des traitements payés touchent une allocation ont droit à des Les anciens combattants et les civils qui suios

Canada. combattants pendant qu'ils sont au par le ministère des Affaires des anciens

autre pays, ont aussi droit à ces traiteun'b sldsidmes ioi semblable d'un en vertu de la Loi sur la sécurité de la conjoint ne touchaient pas de prestations recevraient une allocation si eux ou leur Les anciens combattants et les civils, qui

pas payés par les régimes provinciaux Seuls les frais médicaux qui ne sont ments et à ces soins.

Ministère. Les soins payés comprennent d'assurance-maladie sont payés par le

eutre autres:

• les soins dentaires; les médicaments;

• Jes Junettes et les prothèses optiques;

• les appareils orthopédiques; Jes prothèses;

I'ambulance.

d'anciens combattants ou de civils aux conjoints et aux enfants à la charge sont admissibles. Ils ne sont pas accordés anciens combattants et aux civils qui y traitement sont offerts uniquement aux Les soins de santé et les prestations de

17

Si, après le réexamen de la décision par le directeur général, le requérant ou le bénéficiaire n'est toujours pas satisfait, il peut interjeter appel de la décision, dans les 60 jours qui suivent la date à laquelle il a été informé de la décision, en écrivant au:

au: Tribunal d'appel des anciens combattants Édifice Daniel-J.-MacDonald C.P. 7700 Charlottetown (Î.-P.-É.)

Le Tribunal d'appel des anciens

Le Tribunal d'appel des anciens combattants fait fonction d'organisme d'appel pour les requérants et les bénéficiaires qui contestent les jugements rendus par les autorités décisionnelles du Ministère.

Le Bureau de services juridiques des pensions

Le Bureau de services juridiques des pensions dispense sans frais aux requérants et aux bénéficiaires, des services juridiques de préparation d'appels et de représentation d'appelants devant le Tribunal d'appel des anciens combattants. Les requérants et les bénéficiaires qui désirent avoir recours à de tels services sont priés de communiquer avec le bureau de district du Bureau de services juridiques des pensions le plus près de chez ques des pensions le plus près de chez eux. (On trouvera la liste de ces bureaux à la page 14.)

suoitamex Inions

year for interest income on bank deposits ings plus a further exemption of \$140 per income or income from employment earntion of up to \$2,900 per year for rental A single recipient is permitted an exemp-

A married recipient is permitted an spuoq pue

exemption of up to \$4,200 per year for

ment earnings plus a further exemption of rental income or income from employ-

\$140 per year for interest income on bank

deposits and bonds.

Loss of Income

year experience a loss of income during the prevent hardship to those individuals who This special provision is available to based on the current income situation. situation the allowance will be calculated "noitqo" ns nl ."noitqo" ns 101 ylqqs ysm of income which is of a continuing nature Those individuals who experience a loss

Dependent Children

dependent on recipients if these children married children) who are financially behalf of dependent children (including Additional allowance may be paid on

(1) under 18 years of age; or

following an approved course of in-(2) between the ages of 18 and 25 and are

struction; or

theome Requirements

I and October 1. times each year - January I, April I, July Thus, the levels may be adjusted four if there is an increase in the cost of living. tion and are adjusted every three months Income levels are established by legisla-

that used by Health and Welfare Canada allowance payable is somewhat similar to etc.). The method used to determine the level for status purposes (married, single, must be less than the maximum income allowance, the total assessable income To be eligible to receive a monthly

Income Supplement and Spouse's Alin determining the amount of Guaranteed

ability Pension the recipient and the ment, Spouse's Allowance and War Dis-Age Security, Guaranteed Income Suppleis necessary to provide a statement of Old To determine the allowance payable, it lowance payable.

calendar year is also required. ent and the spouse received in the past statement of any other income the recipispouse, if any, are currently receiving. A

the income received during the last calenthe monthly income level one-twelfth of April I of each year by subtracting from The monthly allowance is calculated

ment, Spouse's Allowance, or War Dis-Age Security, Guaranteed Income Suppledar year and any current monthly Old

received. ability Pension monies that are being

Basically, the incomes that are assessa-

completing Income Tax Forms. Income Tax Act for the purpose of are considered to be income under the ble and must be reported are those that

qualify for the allowance. Pensions and Allowances Act may also sion under Parts I to X of the Civilian War Civilians receiving a wartime-related pen-

snahdyo bna eyswobiW ,ewobiW

for the benefits of these Acts. widow, widower or orphans may qualify required war service or pension status, the If a deceased veteran or civilian had the

Age or Health Requirements

receive the allowance. ments must be 60 years of age in order to widowers) who meets the service require-A male veteran or civilian (including

ments must be 55 years of age in order to widows) who meets the service require-A female veteran or civilian (including

receive the allowance.

 permanently unable to work because of the allowance at an earlier age if they are: Both men and women may be awarded

ciency and are unlikely to become able physical or mental disabilities or insufficombination of economic handicaps and • unable to support themselves due to a a physical or mental disability; or

to do so; or

dent child living at home. the need to provide care for a depen-• unable to support themselves because of

(2) are receiving a disability pension, or have accepted a commuted pension for an injury or disease suffered or aggravated during wartime service; or (3) served in the First World War and in

(3) served in the First World War and in the Canadian Forces in the Second World War and were honourably discharged from the last enlistment in each.

Civilians

Civilians who served in a theatre of war in close support of the Armed Forces are eligible if they were:

 Canadian merchant seamen, who served in the First World War, the Second World War or the Korean War;

 Mon-Canadians who served in Canadian merchant ships during the First World War, the Second World War or the Korean War;

 Members of the Voluntary Aid Detachment of the British Red Cross during the First World War.

the First World War;

• Canadian Fire Fighters of the Second

World War;

nursing aids, ambulance or transport drivers, members of the Overseas Head-quarters Staff, and orthopaedic nurses who served under the auspices of the Canadian Red Cross Society or the St. John Ambulance Brigade of Canada during the Second World War;

 Canadian Trans-Atlantic air crew of the Second World War;

 Members of the Newfoundland Overseas Forestry Unit of the Second World War.

Service Requirements

Canadian Veterans

Veterans of Canadian Forces are eligible if

First World War or the Second World (I) served in a theatre of war during the

have accepted a commuted pension, (2) are receiving a disability pension, or War;* or

(3) served in both the First World War and aggravated during wartime service; or for an injury or disease suffered or

enlistment in each; or honourably discharged from the last the Second World War and were

the First World War; or (4) served in the United Kingdom during

Nations Forces in Korea, before July Canadian Force to serve in the United including Alaska as a member of a (5) left Canada or the United States,

.5591 ,72

islands adjacent thereto including Newof North and South America and the territorial limit surrounding the continents while on duty beyond the three-mile the Second World War includes service *Note: Service in a theatre of war during

foundland, Bermuda and the West Indies.

Commonwealth or Allied Veterans

eligible if they: Canada for a total of at least ten years, are time of joining the Forces, or have lived in Forces who were living in Canada at the Veterans of Commonwealth or Allied

First World War or the Second World (I) served in a theatre of war during the

Introduction

The War Veterans Allowance Act provides for the payment of War Veterans Allowance to veterans and other persons identified in Part XI of the Civilian War Pensions and Allowances Act. To qualify, a person must have the required war service and also meet age, health and income requirements.

The purpose of this program is to

ensure that, in recognition of war service, qualified individuals are provided with a regular monthly income to meet basic monthly basis according to the marital status, at either a single or married rate, with an additional allowance for each dependent child. Widows, widowers and orphans may qualify for the allowance by virtue of their deceased spouse's or partirule of their deceased spouse's or partirule.

There are Veterans Affairs offices located across Canada where you may receive more information on the allowance and/or an application form. (See page 12 for a list of these offices.)



Table of Contents

15	٠	٠		٠		٠	٠		٠		•				•	•					•						٠	•	S	68	S	sa	JL(op	\forall
71	٠	٠	٠	۰	۰	٠	٠	٠	۰	٠	0						•	٠		U	Ι(ΟĮ	Įŧ	21	U	J(þ	U	I	Э	J	oj	N	J(ЕС
11 11 11					. (٠	٠	٠	٠	•			•	•	٠			•	٠	٠	٠		5	p	u ·	9	; []	il 31	ii Ii	liz 91	815 Bil 19 10	B E	9/
10	٠	۰	۰	٠	۰	۰	٠	٠	٠	٠	۰	. (٠	٠		٠					Э	J	b[)	Ч	ηĮ	69	Н
10	٠	۰	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠	٠		0 1			•	•	•				•		•	1	p	u	n	H	9	3	u	ŗg	Sİ	SS	A
10	٠		٠		٠	٠	٠		٠	٠		S	6	1	g	Э	0	Λ	p	7	7	9	su	IC	į	sı	Ιć	9	Ι	ł)	n	еэ	ır	Br
6	٠		٠	٠	٠	٠	٥	٠	٠		٠				•	٠		1	ρ.	I	g	0	B	1	9	Э	d	d	\forall	7 (sı	IE	3.LS	16	Α
6	۰	۰	۰		۰	٠	۰		٠	۰	۰				•		٠	۰		S	I	g	90	d	d	\forall	1	21	u	В	S.	Μ	9i	Λĉ	В
8					٠	٠				٠	٠					1	el	pi	21	u	E	?)	Э	p	įS	1	n	C) .	ļι	ıə	w	ſΛı	Pa
7															9	56	90	υ	IE	21	15	sı	U	n	Э.	Ιİ)	1	u	[9	36	3	uı	ey	C
9															•				•		ι	16	L(p	[]	Ч))	ļι	16	p	u	190	də	D
9	٠	۰			۰	٠									•	• \				۰		٠				əι	U	0	3	u]	[]	ło	S	SC	Γ
9															•							S	u	Ю	Į.	ļd	u	u	9)	XE	I	Įe	CİS	90	ds
9		۰	٠		٠	٠			٠		٠				•				1	S	1	u	91	U	Ιĉ	L	n	ıŁ	9	B		əι	u))	uŢ
ħ		٠		٠									S	1	U	Iĉ)(u	Э	Į	Ţ	n	b	9,	Ы	ι	[]	Įŧ	99	ŀ	ł	J() (98	\forall
₽			٠	٠					4	sι	Iŧ	eu	ĮC	Ι.	I(С)	p	u	11	Б	S	L	Э	Μ	0	p	Į/	M		S	Μ	0	pi,	Μ
2 2 2												 ∂/	\ \]		ə	![•		S	u	e.	16	1	ə _/	1	Į	J(sil Sr	u pi	u	oiv as oiv iv	C C	95

I

Nota: Dans le présent texte toute désignation au masculin s'entend également du féminin.

Publications disponibles à la

Direction des publications Direction générale des communications Anciens Combattants Canada Ottawa (Ontario) KIA OP4

VERNOCATIONS LES

aux anciens combattants et les allocations de guerre pour les civils



Gouvernement du Canada Government of Canada Anciens Combattants Veterans Affairs

LES ALLOCATIONS

aux anciens combattants et les allocations de guerre pour les civils

